




મારો આજસુરો ભાઈ

Petit frère paresseux

 Clare Verbeek, Thembani Dladla, Zanele Buthelezi

 Mlungisi Dlamini

 Darshan Soni

 Gujarati / French

 Level 1





હું ઊઠી ને આગ તયાર કરુ.

...

Je me réveille et j'allume un feu.



ଢୁଢ଼ି ପାଣି ଉତ୍ତାପ.

...

Je fais bouillir de l'eau.



હું લાકડી ગોત્વા જાઉં.

...

Je hache du bois de
chauffage.



હું માટલી હલાવું.

...

Je remue le chaudron.



હું ફ્લોર સાફ કરું.

...

Je balaye le plancher.



હું વાસન ધોઉ.

...

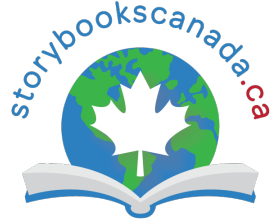
Je lave la vaisselle.



હું બહુ મેંતી કામ કરુ... મારો ભાઇ કેમ રમ્યાજ રાખે છે?

...

Pourquoi est-ce que je travaille si fort... .. quand mon frère est en train de jouer ?



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

મારો આજસુરો ભાઈ

Petit frère paresseux

Written by: Clare Verbeek, Thembani Dladla, Zanele Buthelezi

Illustrated by: Mlungisi Dlamini

Translated by: (gu) Darshan Soni, (fr) Alexandra Danahy

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons
[Attribution-NonCommercial 3.0 International License](http://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0/).